



1913-2013 • 100 ANS DE PASSION
FÉDÉRATION FRANÇAISE DE MOTOCYCLISME



FÉDÉRATION FRANÇAISE DE MOTOCYCLISME

CHAMPIONNAT DE FRANCE FFM NATIONAL MX1

www.ffmoto.org

Date de début : **20/04/2013** Date de fin : **21/04/2013** N° d'inscription FFM : **251**
 Lieu : **Bitche**
 Moto-Club : **Union Motocycliste Bitchoise** N° d'affiliation : **0147**
 Nom de l'Organisateur Technique : **Siegfried Kauderer**
 Adresse : **9 rue de l'abbé Hardy 57230 Bitche**
 e-mail : **umbitche@tubeo.eu** Téléphone : **0387960419**
 Site Internet : **umbitche.com**

ARTICLE 1 - ASSURANCE

L'organisateur a souscrit une assurance conforme aux dispositions de l'article R331-30 du Code du sport. Cette dernière est jointe aux dossiers adressés à l'administration préfectorale et fédérale.

ARTICLE 2 - OFFICIELS

Directeur de course . <i>Jacques Thierry</i>	Licence N° <i>013280</i>
Délégué FFM (Président du Jury) . <i>Schier P.</i>	Licence N° <i>022164</i>
1er Membre du Jury . <i>Duclin Marc</i>	Licence N° <i>076193</i>
2ème Membre du Jury <i>Lacroix J.M.</i>	Licence N° <i>014102</i>
Commissaire technique responsable <i>Thieblemont G.</i>	Licence N° <i>164059</i>
Responsable du chronométrage <i>Fabier Daniel</i>	Licence N° <i>009789</i>
Responsable du parc coureurs . <i>Olivier Bossmann</i>	Licence N° <i>133201</i>

La liste complète des officiels désignés (Directeurs de course adjoints, Membres du Jury, Commissaires techniques, Chronométreurs, Commissaires de piste, Commissaire environnement) peut être annexé au présent règlement.

ARTICLE 3 - CATEGORIE

National MX1 :

Age15 ans minimum
 LicencesNCA / Inter / Inter Jeune
 CylindréeClasses 3 & 4
 PlaquesNuméro noir sur fond blanc

Les pilotes licenciés FFM de nationalité étrangère devront répondre aux modalités de l'Article 6.1 du Règlement Général Motocross.

En ce qui concerne le Championnat de France National MX1 :

- Les pilotes devront opter pour une classe lors de la première épreuve de classement et n'auront plus la possibilité d'en changer dans la suite du Championnat.
- En cas de changement de machine entre les manches, le pilote devra repartir avec une machine de la même classe que celle choisie à la manche précédente.

Prix d'arrivée :

Chaque coureur qualifié percevra une prime de qualification de 80 € augmentée des primes ci-dessous :

Place	Prime	Place	Prime	Place	Prime	Place	Prime
1er	75 €	6e	30 €	11e	20 €	16e	10 €
2e	66 €	7e	28 €	12e	18 €	17e	8 €
3e	60 €	8e	26 €	13e	16 €	18e	6 €
4e	54 €	9e	24 €	14e	14 €	19e	4 €
5e	48 €	10e	22 €	15e	12 €	20e	2 €

Fédération Française de Motocyclisme - Direction des Sports et de la Réglementation
 Règlement Particulier du Championnat de France de Motocross National MX1 2013





ARTICLE 4 - CONTROLES ADMINISTRATIFS ET TECHNIQUES

Contrôles administratifs :

Dans le cadre des vérifications administratives, chaque participant devra présenter sa licence FFM de la saison en cours ainsi que son CASM.

Contrôles techniques :

Tous les participants devront y présenter leur(s) machine(s), leur équipement (combinaison, gants, protection dorsale, dossard, botte de cuir, casque). En ce qui concerne le contrôle sonométrique des machines, les commissaires techniques disposent de la faculté d'interdire le départ à tout pilote dont le motocycle présenterait un niveau sonore non conforme aux normes édictées par la FFM dans les Règles Techniques et de Sécurité, en refusant le marquage de la machine.

Pour toute autre anomalie constatée lors de ces contrôles, le Commissaire technique responsable doit en avertir le Directeur de course et établir puis signer, sous leur propre responsabilité, un rapport qu'il doit remettre au Jury.

ARTICLE 5 - RECLAMATIONS

La réclamation devra être remise en main propre au Directeur de course sous forme écrite au maximum 30 minutes après l'annonce officielle des résultats, accompagnée d'un chèque de caution de 75 €. Dans le cas où la réclamation nécessite un démontage d'un véhicule, il faudra ajouter un chèque de caution de 75 €. Cette somme sera remboursée si la réclamation est reconnue fondée.

ARTICLE 6 - MEDICALISATION DE LA MANIFESTATION

Médecin responsable médical *Kuntz J. J.*

Nombre de secouristes *15*

Hôpital le plus proche *Bitche*

Nombre d'ambulances *1*

Temps de trajet (en mn) *10 mn*

ARTICLE 7 - PRESENTATION DU SITE DE PRATIQUE

Accès

Nom du circuit *Martins-Thal*

Ville la plus proche *Bitche*

Coordonnées GPS

Le plan d'accès au site est annexé au présent règlement.

Caractéristiques

Longueur *1860 m*

Largeur de la grille de départ

Nombre de poste de Commissaires de piste

Largeur minimum *90 m* *6 m*

Longueur de la ligne droite de départ *90 m*

La capacité correspond au nombre de véhicules autorisés à rouler en simultanément sur le circuit.

Capacité en essais *40* Motos

Capacité en manche *40* Motos

Le plan du site de pratique est annexé au présent règlement.

<p>VISA CLUB Date : le <i>13.02.2013</i> Signature : <i>[Signature]</i></p>	<p>VISA LIGUE Date : le <i>13.02.13</i> Signature : <i>[Signature]</i> <i>CHIFFRE Jérôme</i> <i>(Vice Président de la</i> <i>commission de Motocross)</i></p>	<p>VISA FFM N° 1310145 Date : le <i>27/02/2013</i> Signature : <i>[Signature]</i> LIGUE MOTOCYCLISTE DE LORRAINE Maison des Sports 13, rue Paul MATHIEU 54510 Tél. <i>[Numéro]</i></p>
--	--	---

TERRAIN DE MOTOCROSS DU "MARTINS THAL"

57230 BITCHE

Longueur de la piste :
1860 m



- Commissaires
- Secouristes
- Ambulances
- Pompiers
- Emplacement hélicoptère

- Buvettes
- Toilettes
- Parc pilotes
- Parking spectateurs

- PC course
- Contrôle technique
- Pointage
- Médecin





Pour accéder au circuit :

▣▣ Depuis Strasbourg: (65 km, 50 min.)

Prenez l'autoroute A4, dans le sens "Strasbourg-Paris", sortie "Haguenau Nord"
 Avant Haguenau, prenez la sortie "Sarreguemines"
 Par la N62, suivez la direction "Sarreguemines" ou "Niederbronn"
 A Bitche prendre direction "Pirmasens"
 Le terrain se trouve à droite à 1,7 km du panneau de sortie de "Bitche".

▣▣ Depuis Metz (110 km, 1h15mn)

Prenez l'autoroute A4, dans le sens "Paris-Strasbourg", Sortie "Sarreguemines"
 Suivez la direction "Bitche"
 A Bitche prendre "Bitche Centre" puis direction "Pirmasens"
 Le terrain se trouve à droite à 1,7 km du panneau de sortie de "Bitche".

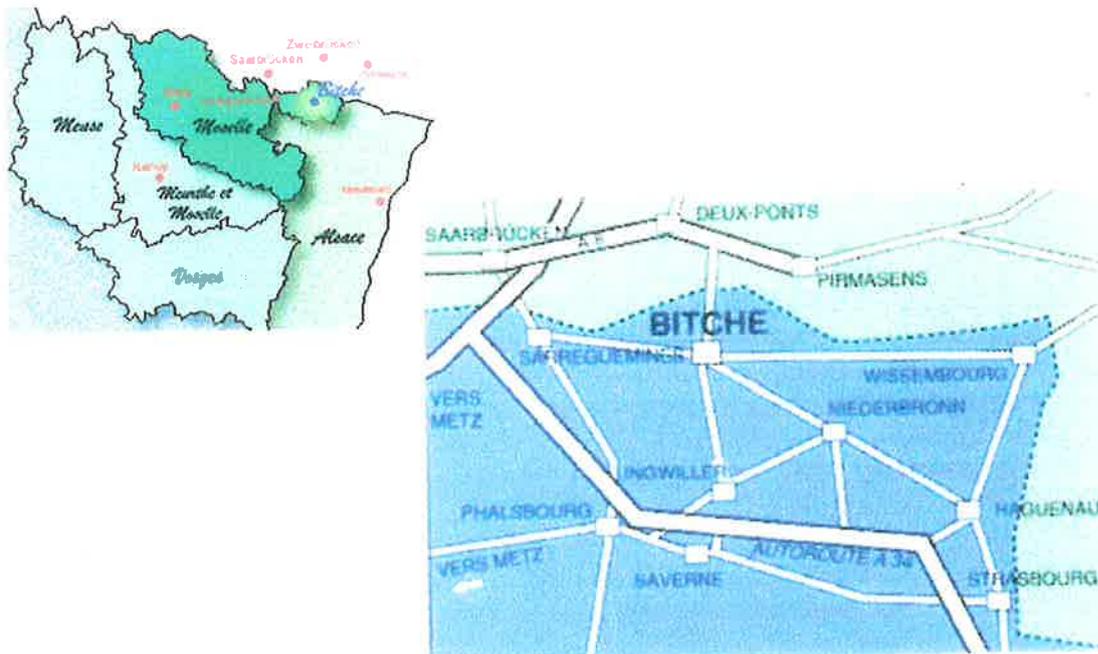
▣▣ Pour ceux qui ont le privilège d'avoir un GPS, les coordonnées du circuit sont :
 7.442 E 49.078 N



Union Motocycliste Bitchoise - tel 03 87 96 04 19 - www.UMBitche.com

Accès au terrain de Motocross de Bitche

<http://www.umbitche.com>



Pour accéder au circuit :

× × **Depuis Strasbourg:** (65 km, 50 min.)

Prenez l' autoroute A4, dans le sens "Strasbourg-Paris", sortie "Haguenau Nord"

Avant Haguenau, prenez la sortie "Sarreguemines"

Par la N62, suivez la direction "Sarreguemines" ou "Niederbronn"

A Bitche prendre direction "Pirmasens"

Le terrain se trouve à droite à 1,7 km du panneau de sortie de "Bitche".

× × **Depuis Metz** (110 km, 1h15mn)

Prenez l' autoroute A4, dans le sens "Paris-Strasbourg", Sortie "Sarreguemines"

Suivez la direction "Bitche"

A Bitche prendre "Bitche Centre" puis direction "Pirmasens"

Le terrain se trouve à droite à 1,7 km du panneau de sortie de "Bitche".

× × Pour ceux qui ont le privilège d'avoir un GPS
les coordonnées du circuit sont : 7.442 E 49.078 N



Horaire du Motocross de Bitche du 20 et 21 avril 2013
moins de 40 pilotes

SAMEDI	13h30	13h40	1 ^{er} essai	Kid	10mn
	13h45	13h55	1 ^{er} essai	Championnat Alsace Lorraine Cadet-Minimes	10mn
	14h00	14h10	1 ^{er} essai	Promos série 1	10mn
	14h15	14h25	1 ^{er} essai	Promos série 2	10mn
	14h30	14h40	1 ^{er} essai	Kid	10mn
	14h45	14h55	2 ^{ème} essai	Championnat Alsace Lorraine Cadet-Minimes	10mn
	15h00	15h10	essais chronos	Promos série 1	10mn
	15h15	15h25	essais chronos	Promos série 2	10mn
				Pause	
	15h45	16h00	1 ^{ère} manche	Kid	8mn+1T
	16h05	16h25	1 ^{ère} manche	Championnat Alsace Lorraine Cadet-Minimes	15mn+1T
	16h30	16h50	1 ^{ère} manche	Promos Alsace Lorraine	15mn+1T
	16h55	17h10	1 ^{ère} manche	Promos consolante	10mn+1T
	17h15	17h30	2 ^{ème} manche	Kid	8mn+1T
	17h35	17h55	2 ^{ème} manche	Championnat Alsace Lorraine Cadet-Minimes	15mn+1T
	18h00	18h20	2 ^{ème} manche	Promos Alsace Lorraine	15mn+1T
	18h25	18h40	2 ^{ème} manche	Promos consolante	10mn+1T
	19h15			Remise des prix	

DIMANCHE	8h45	8h55	1 ^{er} essai	Motos Anciennes	10mn
	9h00	9h30	1 ^{er} essai	Championnat de France MX1	30mn
	9h35	9h55	1 ^{er} essai	Championnat Alsace Lorraine MX2	15mn
	10h00	10h10	1 ^{er} essai	Trophée	10mn
	10h15	10h25	2 ^{ème} essai	Motos Anciennes	10mn
				Pause	
	10h50	10h55	test départ	Championnat de France MX1	5mn
	11h00	11h25	qualif	Championnat de France MX1	30mn
	11h30	11h40	essai chrono	Trophée	10mn
				PAUSE MIDI	
	13h40	13h55	1 ^{ère} manche	Motos Anciennes	15mn
	14h00	14h30	1 ^{ère} manche	Championnat de France MX1	20mn+2T
	14h35	15h00	1 ^{ère} manche	Championnat Alsace Lorraine MX2	20mn+1T
	15h05	15h25	1 ^{ère} manche	Trophée	15mn+1T
				Pause	
	16h00	16h25	2 ^{ème} manche	Championnat de France MX1	20mn+2T
	16h30	16h45	2 ^{ème} manche	Motos Anciennes	15mn
	16h50	17h15	2 ^{ème} manche	Championnat Alsace Lorraine MX2	20mn+1T
	17h20	17h40	2 ^{ème} manche	Trophée	15mn+1T
	17h45	18h10	3 ^{ème} manche	Championnat de France MX1	20mn+2T
18h15	18h40	3 ^{ème} manche	Championnat Alsace Lorraine MX2	20mn+1T	
18h40			Remise des prix		



Horaire du Motocross de Bitche du 20 et 21 avril 2013

plus de 40 pilotes

SAMEDI	13h30	13h40	1 ^{er} essai	Kid	10mn	
	13h45	13h55	1 ^{er} essai	Championnat Alsace Lorraine Cadet-Minimes	10mn	
	14h00	14h10	1 ^{er} essai	Promos série 1	10mn	
	14h15	14h25	1 ^{er} essai	Promos série 2	10mn	
	14h30	14h40	1 ^{er} essai	Kid	10mn	
	14h45	14h55	2 ^{ème} essai	Championnat Alsace Lorraine Cadet-Minimes	10mn	
	15h00	15h10	essais chronos	Promos série 1	10mn	
	15h15	15h25	essais chronos	Promos série 2	10mn	
	Pause					
	15h45	16h00	1 ^{ère} manche	Kid	8mn+1T	
	16h05	16h25	1 ^{ère} manche	Championnat Alsace Lorraine Cadet-Minimes	15mn+1T	
	16h30	16h50	1 ^{ère} manche	Promos Alsace Lorraine	15mn+1T	
	16h55	17h10	1 ^{ère} manche	Promos consolante	10mn+1T	
	17h15	17h30	2 ^{ème} manche	Kid	8mn+1T	
	17h35	17h55	2 ^{ème} manche	Championnat Alsace Lorraine Cadet-Minimes	15mn+1T	
	18h00	18h20	2 ^{ème} manche	Promos Alsace Lorraine	15mn+1T	
	18h25	18h40	2 ^{ème} manche	Promos consolante	10mn+1T	
	19h15			Remise des prix		

DIMANCHE	8h15	8h25	1 ^{er} essai	Motos Anciennes	10mn	
	8h30	9h00	1 ^{er} essai	Championnat de France MX1 A	30mn	
	9h05	9h35	1 ^{er} essai	Championnat de France MX1 B	30mn	
	9h40	9h55	essai	Championnat Alsace Lorraine MX2	15mn	
	10h00	10h05	Test départ	Championnat de France MX1 A	5mn	
	10h10	10h35	qualif	Championnat de France MX1 A	25mn	
	10h40	10h45	Test départ	Championnat de France MX1 B	5mn	
	10h50	11h10	qualif	Championnat de France MX1 B	25mn	
	11h15	11h25	2 ^{ème} essai	Motos Anciennes	10mn	
	11h30	11h40	essai chrono	Trophée Alsace Lorraine	10mn	
	PAUSE MIDI					
	13h10	13h25	1 ^{ère} manche	Motos Anciennes	15mn	
	13h30	13h55		Consolante pilotes non qualifiés	20mn+1T	
	14h00	14h30	1 ^{ère} manche	Championnat de France MX1	20mn+2T	
	14h35	15h00	1 ^{ère} manche	Championnat Alsace Lorraine MX2	20mn+1T	
	15h05	15h25	1 ^{ère} manche	Trophée Alsace Lorraine	15mn+1T	
	Pause					
	15h45	16h00	2 ^{ème} manche	Motos Anciennes	15mn	
	16h05	16h30	2 ^{ème} manche	Championnat de France MX1	20mn+2T	
	16h35	17h00	2 ^{ème} manche	Championnat Alsace Lorraine MX2	20mn+1T	
	17h05	17h25	2 ^{ème} manche	Trophée Alsace Lorraine	15mn+1T	
	17h30	17h55	3 ^{ème} manche	Championnat de France MX1	20mn+2T	
	18h00	18h25	3 ^{ème} manche	Championnat Alsace Lorraine MX2	20mn+1T	
	18h30			Remise des prix		

